

Føroya  
SOSIAL-DEMOKRATUR

Blaðstjóri  
VILHELM SØRENSEN

Prent:  
A. ØSTER

## Bókadagsaftan

gevir hin góði pápin  
børnum sínum aðra  
bók at lesa í.

Í morgin vil eg vera ein rættur pápi. Í morgin vil eg ikki vera súkur og illfóru, tá ið hørnini við teirra óbundnu lívsgleði kollvenda húsinum og rópa og dundra, sum um hálvur býurin brendi. Tá ið tey við silvurskínandi eygum koma til mínsara og siga frá, at tey finga lagkøku í føðingardegnum hjá Hans Petur, at Per hevur svølt eitt

tyggigummi niður í seg, at annað hjólið á dukkuvøggini hjá Onnu er brotnað, tá vil eg ikki biðja tey halda munn og fara út til mammu, so eg kann fáa frið at lesa ávísina. Eg skal ikki deila tilm alt skramblið, tey savna saman, og alt leikutoyið, ið rekt eftir gólvinum ella biðja stóra beiggja halda upp at at syngja, læsa munnin og fetta rygging. Í morgin vil eg vera ein rættur pápi. Í morgin vil eg takka himmalinum fyri ta trúgv og ta endurnýgging, eg hvønn dag drekki í eygum teirra smáu. Eg vil biðja tey taka pápa við í teirra lívsgleða heim har niðri á gólvinum. Eg vil flenna við teimum, gráta við teimum, líða við teimum, eg vil royna at rudda teir steinarnar burtur av eygu teirra, sum í teirra eygum eru sum fjóll at sjá. Eg vil halda smáu, svørtu hendur teirra í nevum mínum, kenna hitan og álitid og tað streymandi blóði fylla meg við undran yvir, at hetta er mitt egna blóð í nýggjum ílótum — at eg eri faðir teirra. Eg vil ikki skuffa tað trúgv og tær vónir, tey hava í røddini, tá ið tey rópa pápi. Pápi! Í morgin, ungar, frá í morgin vil eg vera ein rættur pápi — pápi tykkara. — — —

Hin góði pápin.

## Krefturnar leika!

# URSUS HIN STERKI

ella Íslands-bjørn

er maður nevndur, sum nú er komin til Føroya at vísa kreftur sínar — kreftur, sum hava fingið fólk í allari Europu at undrast stórliga.

Hann boyggir jarnstengur, sum var tað stáltráður; slitur tog; skræðir tjúkkar bókur við herum hondum, letur seg kyrkja við reipi, meðan 3 manns hála í hvønn endan, uttan at tað ger mun; lyftir persónbili við 4 fólkum í (hetta verður gjørt úti aftaná seinastu sýning í hvørjum plássinum).

Um alt gongur eftir ætlan, hevur URSUS víngar í hiesum plássum (gjøllari frágreiðing við uppslögum):

23. í Vági, 24. og 25. á Tvöroyri, 26., 27. og 28. í Havn, 29. í Klakksvík, 30. í Fuglafirði, 1. okt. í Gøtu, 2. í Vestmanna, 3. í Sörvági.

Í Havn verða vísingarnar í SJÓNLEIKARHÚSINUM og atgongumerkini verða seld frammanundan í FERÐAMANNASTOVUNI á Áarvegnum:

Vaksin: Fríggj kvöld 26. sept. kl. 10

Leygarkvöld 27. sept. kl. 10

Sunnudagin 28. sept. kl. 16 Vanl. pl. 2.50, balk. 3.50

Börn: Sunnudagin 28. sept. kl. 14 1.25 kr.

**Komið og upplivið hvat rúmast kann av kreftum í einum manni.**

## Føroya Bjór

ØL- og MINERALVATNSVIRKI

Máltráð 4

FÖROYA PILSNAR

EKTA MALTÖL

EINAR WAAG, Klakksvík.

Citrón sodavatn  
Appelsin limonada  
Hindber limonada  
Jerdber limonada  
Vanillie limonada  
Áppolinaris

## Skipafelagið Føroyar

Telefonir 209 171 274

Tórshavn

Aftaná 25. september taka vit frá limum okkara

## seyðaskin, vil, skipstroyggjur, vøttir og hosur

uppá tær treytir, at vit avrokna, tá ið vit hava selt vöruna og fingið peningin í hendi, til teir prisir, sum vit fáa fyri vöruna við frádrátti av föstum útreiðslum og 5% av sölupeninginum.

Vit taka bert ímóti 1. flokks vörum. Vörurnar verða at avhanda í fyrrv. handli B. A. Samuelsens á hárninum millum Sverrigötu og Tróndargötu.

Føroya Búnaðarfelag,  
telefon 341.

## TRYGGINGARSAMBANDIÐ FØROYAR

Føroya Kriggstrygging .. telf. 372

Føroya Sjóvátrygging ... telf. 372

Føroya Brunatrygging .. telf. 372

Føroya Vanlukkutrygging telf. 221

Vit tryggja:

Bátar - skip - vøru - hús - innbúgv - ferðagóðs  
bilar o. a.

Føroyingar eiga at tryggja  
í landsins egnu trygging -

Partafelagið

## Sjóvinnubankin

Hövuðsskrivstova  
TÓRSHAVN  
Tlf. 110, 304 & 639

Vága deild  
SÖRVÁGUR  
Tlf. 19

Renta á bankabók:  $3\frac{1}{2}$  % — við 3 mánaða uppsögn: 4%

## ALT VANLIGT BANKAYRKI

Bankin er opin hvønn gerandisdag kl. 10—12, og 14—16, leygardag kl. 11—2

## Grót og skervur.

Øll, ið vilja keypa skerv ella grót eiga at venda sær til kommunukantórið.

Grót og skervur megu verða goldin fyrst, áðrenn tey verða heimtað. Bilstjórar verða ámintir, at teir ikki kunnu heimta grót ella skerv uttan við einum limi av vegnevndini ella einum umboðsmann fyri kommununa.

**Froðbiar sóknar kommuna**

